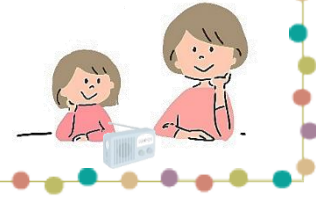


FM Genki

Phát thanh bằng Tiếng Việt

lần thứ 5 dành cho

năm 2022 tháng 6 ngày 5 và 12



Toàn ban Việt ngữ của đài FMgenki kính chào quý thính giả

Chương trình phát thanh hằng tuần được thực hiện qua các giọng đọc là

Nguyễn Việt và Yama-Guchi

☆みなさん、こんにちは。もうすぐ梅雨つゆですね。梅雨つゆがはじまると、

雨あめの日ひが増えてふ湿気しっけが多おおくなります。食たべ物ものが腐くさりやすいじき時期

なので、調ちようり理たした食ものべ物は、早はやめに食たべましょう。



Kính chào mọi người, mùa mưa tsu-yu lại sắp đến.

Khi mùa mưa tsu-yu bắt đầu, ngày mưa gia tăng khiến cho ẩm độ cũng gia tăng. Đây là thời kỳ mà thức ăn dễ bị hư thối, vì thế nên sớm ăn ngay khi thức ăn đã được hoàn thành.

☆はじめに、高こうれい齢い者しゃの運うんてん転めん免き許しょう証しよの更こう新しん制せい度ど変へん更こうについてあんないのご案内です。

☆ Mở đầu chương trình phát thanh là nội dung việc thay đổi chế độ bằng lái xe hơi cho người cao niên có khác đi.

Người cao niên trên 75, với trường hợp này thì việc thay đổi bằng lái xe có thay đổi.

Người trên 75 tuổi, trong vòng 3 năm qua có 1 lần vi phạm vì không thấy rõ đèn báo hiệu giao thông, hay không vượt qua thi kiểm tra kỹ năng lái xe, thì bằng lái xe hơi không còn được thay được nữa. Trên thực tế việc kiểm tra

khả năng lái xe hơi, sau việc kiểm tra việc rẽ sang trái hay rẽ sang phải ở lộ giao thông bị tạm thời đình chỉ. Để vượt qua được cuộc kiểm tra này, sẽ phải không biết bao nhiêu lần kiểm tra, mỗi lần như thế phải mất khá nhiều tiền.

Biết thêm chi tiết, vui lòng liên lạc với sở cảnh sát Himeji.

Hay Tel: 079-222-0550

つぎ けんえいじゅうたく にゅうきよしゃ ぼしゅう あんない
☆次に、県営住宅の入居者募集のご案内です。

☆ Tiếp theo là nội dung thông tin về việc tuyển mộ người muốn vào nhà do tỉnh vận hành...

Ban kinh doanh nhà tỉnh Hyogo thông báo đang mở cuộc bốc thăm cho những ai muốn vào. Điều kiện tuyển mộ, để biết chính xác tại trang ひょうごけん 兵庫県 じゅうたくきょうきゅうこうしゃ 住宅供給公社 Home page của tycủa cơ quan. Kết quả được quyết định sau cuộc trúng thăm của người vào.

Nội dung cuộc tuyển mộ cùng văn kiện tuyển mộ, có để ở ban nhà đất trên tầng 5 của tòa hành chính thị xã Himeji, các văn phòng phụ thuộc, trang nhà ty công ích nhà thị xã tỉnh Hyogo có thể đến nhận. Thời hạn nhận đơn xin, ngày 24 tháng 6 đến ngày 30. Đơn xin cùng các văn kiện cần thiết, vui lòng gửi đến văn phòng ban công ích ty nhà đất tỉnh Hyogo có văn phòng ở thành phố Himeji bằng đường bưu điện. Theo lịch trình, sau khi trúng thăm và tháng 7 và có thể vào nhà ở sau tháng 8.

Ngoài ra với người muốn biết sớm thông tin theo thứ tự từ đơn xin điều kiện sống. Để đáp ứng tư cách người tuyển mộ hay người có thể sống trong đó có thể vào trang ひょうごけんじゅうたくきょうきゅうこうしゃ 兵庫県住宅供給公社.

Biết thêm chi tiết, vui lòng liên lạc với văn phòng ban công ích ty nhà đất tỉnh Hyogo có văn phòng ở thành phố Himeji. Hay Tel: 079-286-9701.

Home page của ty công ích nhà thị xã tỉnh Hyogo

<https://www.hyogo-jk.or.jp/kenei>



さいご ことくさいこうりゅう ぼしゅう
☆最後に、国際交流フェスティバルステージパフォーマンス募集

あんない
のご案内です。



☆ Và sau cùng là nội dung tuyển mộ thiên nhiên viên tại khán đài trình diễn trong ngày lễ hội giao lưu quốc tế.

ひめじ ことくさいこうりゅう
ひめじ国際交流フェスティバル lần tới này là lần thứ 25, theo lịch trình sẽ khai diễn tại おおてまえこうえん 大手前公園, ngày 30 tháng 10. Với người có khả năng ích nhiều về trình diễn nhảy múa hay ca hát, y phục truyền thống quốc tế hay các trò chơi.

Tuyển mộ người cho trung tâm giao lưu quốc tế thành phố Himeji, người hay đoàn thể ca hát hay nhảy múa trình diễn trên khán đài. Hạn cuối để ghi danh là ngày 30 tháng 6.

Biết thêm chi tiết, vui lòng vào trang nhà của ひめじし ことくさいこうりゅう 姫路市国際交流センター hay ひめじしぶんか ことくさいこうりゅうざいだん 姫路市文化国際交流財団 để xác nhận.

Sự kiện sẽ được tổ chức tùy thuộc vào tình trạng lây lan của Corona-virus chủng loại mới có, thể bị đình chỉ. Trước khi tham dự vui lòng xác nhận thông tin mới nhất.

Chương trình phát thanh hàng tuần đến đây là chấm dứt, hẹn gặp lại tất cả trong chương trình phát thanh lần tới.